

المدير والمتحرر وصاحب الامتيازا



HASSIN ELI DJAZIRI, D. Gerand آلعنوان: صندوق البوسطة عدد ٢٠٠٢ توتسي Case Postale 102 — TUNIS

يوم السبت ١٥ محرم ١٢٥٤



محيفة فكاهية آخلاقية آنتقادية

تصدر كل أيوم تسع

الأعلانات يتفق في ثانها مع الادارة الموافق ٢٠ افريل ١٩٣٥

حسين الجزيري

TEN-NADIM

عَنْ سَنَّةً ٢٠ فرنكا (تدفع سَلفا) الوصولات الاتحسر الا متى كانت مختومة وممضاة من صاحبها

المرابعة المرابعة

1 . . 2010

حضر مندوب هـ ذع الجريدة يقـ ول ان مجاس الجنح قد قضى بالحبس والفرامة على شاب مثقف من اولئك الذين يـ رون ان ارسطو وسقراط و جالينوس وحتى ابن رشد كلهم في احتياج لأن يـاخذوا عنهم العلم والفلسفة وان بقعدوا منهم مقعد الناميذ الصغير الاستاذ الكبير!

وسالنا المندوب عن جريمة هذا الشاب وبهاي ذنب ساقوة الى الحبس . . . فقال : هو الكوكابين يا صاح القد قبضوا على الشاب منابسا بمصيبة (الشم) في التحدد والاندهاش في وسط المثقفين ا

اقول واراني متحسرا ومندهشا مع المندهشين . .
او ليسس من المحرزي أن نسرى العلم والتهذيب لا يصدان المراء عن المخز بات فيكون ، فتقا ومتعلما ولا يتحاشى الوقوع في حضيض هكذا ؟ فيالله مساذا يمكونا أن نقمل بعد التعليم والتهذيب . . !

تامل في المعنى ا

يمتلى الفضاء في هذه الايسام بصدى انشودة (او غناية) تونسية .. لم يحصل لي الشرف بمعرفسة ناظمها .. ولكنار . ومن ابواق الفنغرافات في الليل وفي النهار . وهي تلك التي افتتحها ناظمها العبقري بقواسه (الاحول الله) وهو قول يلفت انتباط الفاهم ويوجب التال العمق ا

انه نقي بدون استثناء وهو على ما ارى فساسد المعنى لا يجوز التلفظ به ان كنتم لا تعامرن ا

شان المشروعات الانشائية. وقد ظهرت عليهم علائم الموافقة والنمكن من تحضير برنامج وافقت على عقد بعض اجتماعات شبيهة بالرسمية ثم اسست لجنية الاصلاحات التونسية واستدعيت بعض الشبان التونسيين وقات الهم: حروا كراس مطالبكم واعرضوها على لا تولى دراستها . فما كان منهم الا ان وحموا لى بمكانيب استمقاه النح)

عفوا يا جناب العميد فعملا بالصراحة المثفق عليها اذكركم بما حصل في ذلك الاوان ا

ان الذين دعوة موهم .. ومن بينهم الكاتب العام للحزب الدستوري .. للنصاون على العمل قد بعشوا باستعفائهم من لحنة الاصلاحات نعم . . . ولكن كان ذلك بسبب صدور الاوامس الاستثنائية التي لا نزال وصحافتنا نرزح تحت وقرها الالهم 1

لا يجوزان ننسى ان الاستاذ الصافي قد حضر باولى جلسات اللجنة. وبادر يتجربر وتقديم تقريرة حول الصحافة وحريتها. ولكنها الاوامر الشديدة التي قضت على ما بقي الصحافة من بصيف حرية قد افقدته كل رجاء وامل في الحصول على قليل او كثير مها معد له بنقريرة ا

و بنزاهة وفي حبر القاندون نقول مسع ذلك ان كراس المطالب قد بودر بتقديمه لجنابكم كما رغبتم وفي هذا برهان على ماكان يضمره المستعقون من التمادي على العمل معكم لولا هاتيك الاسباب الاسيقة . واننا لزوالها ولتقشع سحابتها لمنتظرون ا

خسين الخزيري

لا ازال اذكر ذلك اليوم يسوم ان دعي اصحاب الصحف الهربية الى السفارة العامة لمقسابلة جناب ممثل دولة الحماية واستماع ما عول على الأفضاء به البنا . وكان ذلك اثهر قدومه لحدة الديسار بمايام معدودات

ولا ازال اذكر قول جنابه في مستهل حديثه: النبي اخاطبكم كرصيف بفقه كنه الصحافة و يسدي كل ما لها وما عليها ا وقد كان هذا القول الجميل لمسيو بيروتون من البواعث على رفع الكلفة وانطلاق الالسن بكامل الصراحة باسطة كل ما وجب بسطه في ذلك المقام ا

واذكر انه زاد فرقذلك: انيلا اجد غضاضة في ما تبسطه الصحافة من الانتقاد النزبه في دائرة المقولية وفي حبر القانون

نهم اذكر هذا التصريح الصادر عن لسان الرجل الذي يمسك مقاليد الامو رجمعا في هذه البلاد . والذي زادني به ذكرى وجعلني ارتكن اليمه في ما ساقيله م و الخطاب الاخير لجناب الهميد

خطاب سياسي القــالا جنمابه في مدينة باجــه فهبت رصيفتنا الزهرة الى تعرببه وايقاف القراء عليه

وقرانا مع القارئين فوقفنا في الخطاب على قدول الخطيب للحترم: (لقد اردت ان انفاهم مع التونسيين وادركت انهم لبد ثوا مقه سكين ببعض النظريات الخيالية. وقلت لهم انكم تخاطبونني في شان المنح بجميع الحريسات واني اجيبكم: خاطبوني اذا شتتم في شان توازن الميزان وتنظيم التشكيات الصحية وفي

نقول ان مبتكر - الفناية - امي لا يقهم ما يقول ونقدرض ان الذين هبوا الى وضعها في اسطوانات الفنفراف ام يدركوا المعنى او ادركوه وقالوا ان ربح المال فوق كل شيء . . . فهل لم يوجد مرشد من بين الاف السامعين يقول هذا تعبير لا يسوغ الترنم به ولا يجوز لذا التمادي على انشاده ؟

سبحانك ربي . . . يـا ثرى مـاذا سوف نسبع اليضا بعد اليوم ا

كاد يحترق

وتمفت انامل مشفقا حينما رايت صبيا يملا الفضاء جسياحه واندرابه الملتفون حوله يتهافنون على اطفاء لهيب كان عالقا بـاثوابه ١ ولولا انهم نيححوا في اخماد مـاكان يلم بـالطفل من النار لذهب المسكمين طعمة للسعير في الدنيا قبل الاخرة ١

تقول من ابن وكيف علقت به النار ؟ حـ من ﴿ اللهليبة) يا عم . . . تلك التمي يظهر ان القوم قد انزلوها منزلة الفرض في عاشوراه . فلا يمكن ولا يعقل علا يجوز ان يمر هذا الموسم دون ان نصل فيه نبران (اللهليبات) الى عنان السماه !

عادة مجوسية كما قلنا ٧٠ الف مرة . ولكننا لا ننساها ولا نهملها مهما كانت التكاليف . ومهما حاق بالصبيان . من مضار النيران !

وخير ان شاء الله . . . لماذا نتشبث بهذه العادة المجوسية . وفي التشبه ما يلحق المنشبه بله . ولماذا لا يقع اختيارنا في مضمار النقليد الا على مثل همذا . وفي النافع من الاعمال . وفي النافع من العادات متسع للمقلدين ؟

في فؤادي ـ لهليبة ـ من هذه الناحية . فاحشامي دائما في عاشو رام ولكن بدو ن فطير ولا ما يطير . . ١

حير رواية العشرة الطيبة كيم

تحقة جميلة فنية ورواية رائقة جمعت الهزل في البلد والجد في الهزل. تخريجها مرة ثانية فرقة (المستقبل النميلي) مساء يسوم السبت ٢٠ افريـل بطالب من الجمهور ورواد المسرح الروائي . فالا نشك يف الاقبال عليها .

المات فالله

القت المحافظة القبض على عصابة من اللصوص فدونك واللصوص ايتها المحافظة فانهم كثيرو ن ومتدوع ن . . .

11 %

بمناسبة الاعلان عن رواية (الواجب) قام بعض الساسة بما يجب عليهم نحر ذرانهم المحبوبة ومنافعهم المرغى بة . . . !

نشرت النهضة بيانا بعنوان حماية العميان فقصد الدارتها اناس بهنئونها بقسطها من هذه الحماية . . !

في الظروف الاخيرة تمخضت الايام فولدث لنا خطباء كثيرين فآنسنا في (خطبهم) ما يحتم تـقديم الباء على الطاء. . ا

وقعالعثور على مولود تبحث جدار بشارع فكمتور هيقو. ولوكان هذا مرجودا لاخسرج بهذه المناسبة مرثبة يندب بها الفضيلة والعفاف . . !

احتفل في باجه بتدشين بلديتها التي ينتظر السكان منها مد النظر الى الحارة العربية المفتيقرة الى جزء من الاهتمام . . . !

عاد الحجاج الذين انفقوا المال في سبيل الامنثال لامر الله وعلى بماخرة مقبلة يعدود الذبن انفقوه في النزهة والخلاعة . . . أ. احد

اليوم فقط شمهنا بان (المناء) مونث. فقد قمال سي علي بن الحاج سالم في شهادة نشرها : (ان ماء البئر المذكورة لها منافع كشيرة) . . . ا

لقة المسلم المس

为意义

عمد شاعد

الكائن بجلاص . . .

اما بعد . . . فلما ان احرز عاملكم على وسام رايناك تبادر بتهنئنه فتنظم شعرا وتنشره . وراينا طالع الشعر قولك : (اهنيكم با فاضلا بيننا) !

ومن اجل هذا الوزن العجيب احببنا ان نبادر بدو رنــا ونسالك من اي بحر من بحور الشعر هذا الذي تقول ؟

ما يكون لنا ان ننكر عليك سرورك او ما اظهرت من الحظوة والمحرث من سرور بما نال عاملك من الحظوة والمكافراة الحسنة . . ففي الناس كثيرون لا يفلتون هذه الخطرة ابضا . . . 1

ولكن الشعر . . . الشعر ما هير ذنبه وماذا جنى؟ انكم قد استضففتمون في هذه الديار فبات كل مداح شاعرا وكل ذي مطمع لديها . وما صبر القريض الا بالله ! ان الشعر حرمته وناموسه وضوابطه وقواعده .

ولكنفك والمثالك تريدون ان تضعوا الافعدام منكم فوق كل ذلك لنكراوا .. رغم انف العلم . شعراء تملم حون وننشرون وفي ذلكم بلاء على الادب عظم المستحدي لا تعفعل مستقبلا مثل هذا فتسى الشعر بخرم اوزانسه ، وفي ميدان النهزاف بمختلف الطرق والاساليب متسع للجميسم . ! (إذا)

of cee 3 illukas for

قدم عشية الثلاثة كل من الفاضل الزكبي السيد المحد الرابس شقرون والاجل السيد حمدة اللسزام بعد ان اديما فريضة الحج وطافها بالديار المصرية والبلاد الشامية ومدن كثيرة من ببلاد ارو با . وقد ذهب جمهور عظيم من اصدقائهما ببنز رت والحاضرة لافتياهما بالميناه المبسرور وبسلامة الوصول .

Solidary Services

﴿ مَا اتَّقَى اللهُ مَنْ أَحَبِ الشَّهُرَةُ ﴾ ﴿ مَا ﴾ نافية كَقُولُ الشَّاءُرِ :

ما طار طير وارتقع

الا كما طار وثع و نماجر ساليده

احاجور سالنقه

ماذا لديك من سلم

فقال عندي ذمة ابيعهدا لمن دفع

شن كه ا نشا

حتى فرنك و ربسع (انقى) فعل ماض نقول ڪم يتقي الداس مصائب الترمفاي و في كل يسوم نسمع من حوادث

دوسه داهية . فيا ايها السواق رافبوا الخلاق .

(الله) سبحانه القادر على ان يهدي حراس الادارة للرفق بصيادي الاسماك اولتك الضعفاء بسلا شك ولا خفى .

(من) اسم موصول كتقول صاحب كتمـاب (القول المنتخب في انواع الهرب) من شــاء ان يسمى اباها وابا اباها . فعليه ان بترك الدار لمن بناها .

(احب) فعل ماض والحب معروف كدةولنا او حب البوليس ان يراقب الحانات المرحبة بالمسلمين . لماكان عددها في نهج المرفوق العشر بن . ولو احبت السلطة في (قصر الجم) ان تبدي كامل الحزم لما عجدت هناك سكرانا يقطوح وعلى الجدار يتلوح .

(الشهرة) مفهول بسه وحبهما مرض عضال قسد يدقع بالانسان الى ان يلقي بنفسه من فرق السطح و يقول الملائكة دنديني والله اعلم (٣٦٨)

الواجب الواجب

هلم الى المسرح البلدي في هذا المساء (الحميس ١٨ افريل) لتشهد روايسة . الواجب . الذي استعمدت جمعية التمثيل العربي لاخراجها كما يتطلب الفن الراقي

الإنجازة المرادة

حلاوة ١

من انباء فرساي انه القي القبض على مارسيل شوب الذي احتال على سرقة ٣ أو ٤ ملايين فرنك باسم شركة معامل (سكر) وانها لحلاوة شقت مرائر

,500

ننقدم بوافر الشكر وعظيم الثناء الى من قام بالدفاع الحارعن مصلحة الشاشية الترنسية فرفع راس تونس و راسه الحامل للطر بوش النمساوي 1

عادته

قصدمندوبنا . نومرو ١٥ . احدكبار رجال السياسة في هذا البلد و جرى بينهما الحديث الاثني :

المندوب . هل يمكن لحضرتكم ان تفيدونا بايضاح عن الحالة السياسية في طورها الآخير؟ السياسي الحالة كلها منحصرة في . تشنشينة . نصها بعد الديباجه هكدا.

(شو یه من عند الحسداد وشو یه من عند الجهزار وشو یه منعندالنجار وهو (ظار)طلع یا راسالحمار) فیاثنی مندو بنا علی لطف محدثه و ودعه شاکرا

عربية النعفة

يقف مطالع عدد الثلاثاء الأخير - ٣٦٥ - من جريدة النهضة (العربية) بالصنحة الاولى عمدود ٢ سطر ٢٦ على قديل المحرر (اما في الايسالة التونسية فالم الإحباس عجبية من العجائب ولفنز لم نستطيع اليه حلا) تلك افة النهضة العربية فخير الصحافة في هذه البلاد 1

الداران الدراري

احتفل في الاسبوع الماضي بافتتاح المارى الطبي (دار ابن الجزار) الواقعة ببطحاء الحلفاء بن تحت ادارة ، وسها الحكيم النطاسي السيد احمد بن ميلاد وهي مستعدة لاسعاف الآو بن اليها

وقد لهبحت الالسن بشكر مؤسسها الحازم والثناء على جھودة

مر شعر الشيخ عاشور ي-قال مؤلد غد الده حالة د

قال وقد رغب اليه رجل ان يكنب له رسم طلاق :

لاذا يا اخي مذا الطلاق

ا من شيء جرى حصل الشقاق ا تسرع للطلاق وانت تدري

بالفاب بسبمها الفراق

ولكن لا ازوم اكل هذا

وليس بنافع هذا النفاق فطلقها فعددا فيه نفسم

وللعدلين ارزاق تساق

وارجعها فيان الصلح خير

وان رجعت فيازمك الصداق

ميز في السواسي كا

وصلتنا مكانبة من بلد الجم يقول كانبها ان احد تجار الدجاج توجه الى السواسي لبيع عشر دجاجات و بوصوله رغب اليه رجل بيعها بخسة فرنك ونصف للياحدة ولكن في اثناء المماكسة حضر امين معاش المكان واراد جبره على بيعها له بسعر ٣ فرتكات ولما ابى الرجل ذلك والفت نظر الامين الى سعر الراغب الاول ماكان منه الا أن جسره لادارة العمل قائلا ان العامل هو الذي يرغب في الحصول على الدجاجات مذلك الذه

وها نحن قد اثبتناهنا ما تضمنته المكانية راجين قيما اذا كان موضوعها صحيحاً كما ذكر مان بعممل السيد عامل السواسي على قمم مثل هذه التصرفات في المستقبل اذ لا يجممل ان يستعمل الامين اسمه لارهاق الضعفاء واجبارهم على بيع بضائعهم بابتخسس الاثرمان

« (يخور بغداد)»

اذكى الواع (الند) مركب باحسن طريقة فنية يطلب من صائعه السيد محمد اللوزا نهج الباي ٣٠٠ ـ صفاقس ومن نهيج سيدي بن عروص عند ١٤٤ يتونس

ماذا قالت الرصيفات عن عددنا المماز

وقالت جريدة (النادي) المصرية الزاهرة :
عدد النديم المماز حاصدرت ادارة جريدة النديم الفراء التي يصدرها في تونس حضرة زميلندا الاستاذ السيد حسين الجزبري افندي عددا ممتازا في عصفحة المناصبة دخولها في عامها الخامس عشر وقد تصفحتانا فو جدناه حاويا المقالات الرصينة والقصائد البايغة والموضوعات المنتوعة مدبحة باقلام تشهد البايغة والموضوعات المنتوعة مدبحة باقلام تشهد بصورة بديمة الروضة النبوية بمناسبة موسم الحج الذي بصورة بديمة الروضة النبوية بمناسبة موسم الحج الذي الذي عودنا الرصيف الهزبز اصدار عدد الندم الممتاز الذي عودنا الرصيف الهزبز اصدارة في مستهل كل عام من اعوامه الصحفية التي يعمل فيها الجدمة وطنه وترقيته غير مبال بعواء الهاوين ولا مناهضة المرضى من المفرضين ، والنادي المصرية تقدم ازميلتها النديم من المفرضين ، والنادي المصرية تقدم ازميلتها النديم الزاهرة خالص التهاني راجية لها اطراد التقدم والنجاح

الهدد الهدد

اي اسم سداسي لبلد في القارة الاروبية كثر في هذه الايام ذكره ونرديده على كانة الصحف (٢١) مفد كلمة تدى بها المراة . و (٢٢١) مصدر فيه معنى الاخفياء او الكنمان . و (٢٤١) حيوان من ذوات القرون . و (٢٥٥) احسد عروف الهجاء المعجمة . و (٢٣٦) احد اصحاب الحرف الذي لا غنى الك في لبسك عنها . و (١٦٣) جزء من جسدك . و (٣٤٥) اسم وعاء سوجوائزه: للاول نسخة من كتاب ها اسراهيم في المبدان » والثاني ه ديوان الفرزدق » والثانث ه نقد الشعر » والكلمن ٤ ٥ ٦ ٧٦ جزء من ويرسل بعنوان الجريدة (صندوق البرسطة مفيدة . يرفق الحل شامير ذي ٥ ٥ صانتيما ويرسل بعنوان الجريدة (صندوق البرسطة ١٠٠)

«(معمل العطورات الرفيعة)»
لصاحبه زواي المحاج
نهنج لالير زنقة بيربروجير بعاصمة الجزائر
مستعدد لتوريد ما يطلب منه من عطسوراته
الشذية المتنوعة وصوابيته الذكية الرائحة
حماماته حسنة وامعاره مناسة

Vielebier.

ایاك ترجو سكرا من حنظل

... قيل لاحد المختلين عدلنا المجانين. فقال هذا يطول بي ولكن اذا اردتم فاني احمى لكم المقلاء . فلوشه وائما الخاطي بخطيه . والمجرم بجر بهته . والفاسق بفسقه . والدني بدنا عنه . والمنحط بانحطاطه. والجبان بجبنه. الكان كل منهم حكيما عالما يهدل من تلقاء نفسه ما الم به من الادواء ولكان اصلح نفسه . ضد كل مصلح يقوم جش السنثمرين والستغلبن واصحاب الصالح للفضاء عليه هي سنة الكون يا اخي ا ان المالح الشخصية والغايات النفسية تعمى المرء وتبعده عن چادة الرشاد . اما المصلحون وهم يعلمون همذة الامراض فلا نؤثر معرفتها على سيرهم . فيتابعون عملهم لاندارة طريق الانسانية وانفع البشرية راضين من جهادهم بالنتيجة التي يتوخونها عاجلا ام عاجلا و بذلك راحة انفرسهم وغيطة لافقدتهم . أن الشهوب او كانت افرادها صحيحة سليمة لما احتاجت الى مصلحين . أن المائدة التي خرجت من معمل النجار كاملة لا تحتاج الى عمل منا . امنا النجار فعليه ان يخرج من الشجرة الملتوية المريضة قطعا يجعلها بمهارته وعمله الفني موائد تلفت النظر ونثير الاعجاب فيلا تهتم يا اخي اشتائيم المستثمرين . ولا تحقل بسباب الضالين . بل زد اقداما لدى عملك وعالج ما ينخر جسم بني قومك من الاهراض فالمريض يحتاج الى علاج الطبيب سيما اذا كان مرضه عضالا.

(الجريدة السورية اللبنانية)

« الملك المدحور »

نظر الملك فرنسيس الاول الذي اندحر في بافيا ووقع اسيرا المدى الملك هنري الخادس. الى امراة مسنة كانت جميلة في صباها واصبحت قبيحة وقال لها : . منذ كم سنة خرجت من الاد الجمال با سيدتي ؟ فاجابته على الفور : . منذ خرجت انت من بافيا مدحورا يائسا يا صاحب الجلالة ا

(المرائس)

(المكتبة العلمسية)
لماحيها متحمة الأمين والحيه الطساهر إ
ينهج الكتبية عدد ١٢ تونس اطلبوا منها الكتب الاتية :

١٠٠٠٠ فيصل ملك العراق حيالة تاريك

٠٠٥٥٠٠ مفيئة نوح

۰۰۲٬۰۰ محمد رسول الهدى والرحمة

« (لكل داء دواء)»

والادوية جميعها تجمدها بالصيدلية الوطنية

ه(صيدلية علي بو حاجب)»
 نهج الاحتلفاوين عدد ٥٧ _ تونس
 تلفون : ٥٧ _ ٩٠

والجدير بالتونسي الحريص على معاملةً ابن وطنه ان يتناول ادريته من هذه الصيدلية الشهيرة باعتدال امعارها وحسن معاملتها .

« (حمام دار الجلد)»

اثتهر هذا الحنسام بجميع اسباب الراحة مع تمام النظام والنظافة وحسن معاملة صاحبة لزائريه واجور الاغتساق كالمعتاد

كما يوجد بهذا الحمام جميع انواع الشرو بوات الاصلة اللذيذة الموجدودة ايضا بسوق السراجين عدد ١٢ و بنهج سدي مصور عدد ٣٠ فاطلبوها من الحمام المذكور ومن هذين المحلين .

«(الغرابل والقرادش)»

كل من اراد اقتثاء المفرابل بجميع انواعها والقرادش المتقنة الصنع فليقصد محل السينة محمد الجزيري بنهج المر عدد ٧٤٪ بنونس

«(مغازة السيد محي الدين القلبي)» سرق الصوف رفم ٢٠ تونس

يجد زائرها اصافا مين الأقسنة الوطنية منها فضالي صوف رفيع لصنع الجبائب. كما يجد الكثير من البضائع التونسية كالمسناديل والصوابين وللعطورات المختلفة والشروبوات المنوعة ودون ذلك. امعار معتدلة ومعاملة حسنة

مدير الجريدة وصاحب امتيازها حسينالحزيري

مطبعة الشمال الأفريقي نهج الديوان عدد ٥ ـ تونس